

Please follow the steps below <u>before</u> your immigrant visa interview at the U.S. Embassy in Djibouti, Republic of Djibouti.

# Step 1: Schedule a medical exam in Djibouti

As soon as you receive your appointment date, you must schedule a medical exam in Djibouti. Click the "Medical Exam Instructions" button below for a list of designated doctors' offices in Djibouti. Please schedule and attend a medical exam with one of these doctors *before* your interview. *The embassy will cancel your visa interview if they have not received the results of your medical exam <u>before</u> the day of your interview.* 

**Medical Exam Instructions** 

# Step 2: Complete your pre-interview checklist

It is important that you bring all required original documents to your interview. We've created a checklist that will tell you what to bring. Please print the checklist below and bring it to your interview along with the listed documents.

**Pre-Interview Checklist** 

# **Step 3:** Review interview guidelines

Read our interview guidelines to learn about any special actions that you need to take *before* your visa interview.

**Interview Guidelines** 

# **Contact information**

U.S. Embassy Lot 350-B Haramouss B.P. 185 Djibouti

Thone:

Tel: (253) 21-45-30-00 From U.S.: (301) 985-8645

**≢** Email:

ConsularDjibouti@state.gov

Website: dj.usembassy.gov

□ Reschedule: 
 ConsularDjibouti@state.gov

Map:



#### Other links

- Diversity visa instructions
- After your interview
- Frequently asked questions
- Where to get civil documents

### Social media







# **Interview Preparation Video**



Updated October 11, 2017

# **Medical Exam Instructions**



All immigrant visa applicants, regardless of age, require a medical examination prior to the issuance of a visa. Only a physician accredited by the U.S. Embassy can perform this exam. It is your responsibility to schedule a medical exam with one of the doctors listed below before your visa interview appointment at the U.S. Embassy. Medical examination results from other physicians will not be accepted, and the embassy will cancel your visa interview if they have not received the results of your medical exam before the day of your interview.

# **Approved physicians**

#### **Dr. Nicolas Georgalis**

Immeuble BDMO, Place Lagarde, Djibouti City (white building adjacent to BCIMR and facing plaza located on Rue Marchand; enter stairwell nearest traffic circle and Parliament) Mailing address: P.O. Box 1188 Djibouti, Rep. of Djibouti
Phone: (+253) 21 35 38 59

Fax: (+253) 21 35 00 14

# Clinic FK Medical - SDMS (Dr. Shashi Kumar)

Plateau du Serpent, Rue de la Gare, Djibouti City (beige two-story building located on the corner beside the French Embassy and across from a seven-story white apartment building known as the Saba Bank building)

Website: www.sovereigndms.com Email: appointments@sovereigndms.com

Phone: (+253) 21 35 25 85 or (+253) 77 16 31 71

# Items to bring to your medical examination

Bring the following items to your medical exam:

- Your visa interview appointment letter <u>or</u> the printed confirmation page of your Form DS-260 online immigrant visa application (printed from ceac.state.gov),
- Your passport,
- Two (2) recently taken passport-sized color photographs, and
- A copy of your immunization records.

Any medical examination fees, including x-ray and blood test fees, must be paid directly to the examining physician. Current exam fees are 55,000 DJF (approx. 310 USD) for adults and 20,000 DJF (approx. 112 USD) for children. The fee for DNA collection is 15,000 DJF (approx. 84 USD) for the first person. Each additional person is 10,000 DJF (approx. 56 USD).

#### **During the medical exam**

The medical examination will include a medical history review, physical examination, and chest X-ray, gonorrhea test, and blood tests (for applicants 15 years of age or older). The United States also requires tuberculosis (TB) testing for all applicants two years of age and older. Please be prepared to discuss your medical history, medications you are taking, and current treatments you are undergoing. More information on general medical requirements for U.S. immigrants is available <a href="https://example.com/heat-state-s

U.S. immigration law requires immigrant visa applicants to obtain certain vaccinations prior to the issuance of a visa. Current immigrant visa vaccination requirements are available <a href="here">here</a>. You can also read Frequently Asked Questions about our medical examination requirements online.

#### After the medical exam

When your examination is completed, the doctor will send the report directly to the U.S. Embassy. Any x-rays taken will be given to you. You **DO NOT** need to bring the x-rays to your visa interview unless you suffer from tuberculosis (TB). However, you **must** carry the x-rays with you when you travel to the United States for the first time. The medical report must be less than six months old when you enter the United States as an immigrant.

# Return to top

# **Pre-Interview Checklist ☑**

P	MENT OF CA
ST.	
* U	AL C
2	ATES OF AN

Plea	se use the list below to determine the items that every applicant must bring to the immigrant visa interview:
	A copy of your NVC interview letter (does not apply to Diversity Visa, fiancé(e), adoptive, or asylee/refugee applicants).
_	Unexpired passport valid for six months beyond your intended date of entry to the United States <u>and</u> a photocopy of the biographic page (where your name and photo are located).
	Two (2) color photographs of each person applying for a visa (5 cm x 5 cm). Please review our online photo requirements.
	Confirmation page from the Form DS-260 Application for an Immigrant Visa you submitted online at <a href="mailto:ceac.state.gov/iv">ceac.state.gov/iv</a> .
	Your <b>original</b> birth certificate, English translation, <u>and</u> a photocopy.
	Medical examination results in a sealed envelope (if the physician gives you these results).
	Original or certified copies of birth certificates for all children of the principal applicant (even if he or she is not accompanying).
App	licants who fall into any category listed in italics below should bring these additional documents:
For	family-based visa applications:
	The appropriate Form I-864 Affidavit of Support for <b>each</b> financial sponsor along with a photocopy of the sponsor's IRS transcript or most recent U.S. federal income tax return, and any relevant W-2s.
	Proof of your U.S. petitioner's status and <u>domicile</u> in the United States (photocopy of a U.S. passport, naturalization certificate, or lawful permanent resident card).
	Evidence of the relationship between the petitioner and visa applicant (such as photographs, letters, or emails).
	If you are married: Your original marriage certificate, English translation, and a photocopy.
	If you were previously married: Your original divorce or spouse's death certificate, English translation, and a photocopy.
	If you are older than 16 years of age: The original police certificate from your country of current residence and countries of previous residence. If these three items are all true, you must bring a more recent police certificate to the interview:
	<ol> <li>You are older than 16 years;</li> <li>You obtained a police certificate and submitted it to NVC more than one year ago; and</li> <li>You still live in the country that issued the police certificate.</li> </ol>
	For employment-based visa applications: Letter from your U.S. employer dated less than one month ago.
	If you have ever been convicted of a crime: Court and criminal records, English translation, and a photocopy.
	If you have served in any country's military: Military records, English translation, and a photocopy.
	If you are adopted: Adoption papers or custody documents, English translation, and a photocopy.
	If you are the petitioner's stepchild: The original marriage certificate of the petitioner and your biological parent, English

translation, <u>and</u> a photocopy along with divorce records for any previous marriages of either parent.

# **Interview Guidelines**



### Sending documents to the U.S. Embassy Djibouti

If the consular section requires additional documents, they will provide instructions on how to submit those to the embassy.

## Rescheduling or cancelling your interview

If you are unable to attend your appointment, please email <a href="ConsularDjibouti@state.gov">ConsularDjibouti@state.gov</a>. There may be a significant wait before the next available appointment, so please attempt to attend the date already assigned. For some family-based and employment preference visa categories, a visa became available within the month you have been scheduled by NVC. DV applicants should be aware that visas are numerically limited and must be issued by September 30 of the program year. There is no guarantee that a visa will still be available on the date of your rescheduled interview. Please carefully consult the <a href="Visa Bulletin">Visa Bulletin</a> before you decide to reschedule your interview.

### Security screening procedures

All visitors to the U.S. Embassy must follow certain security procedures. Any visitor who declines to be screened by U.S. Embassy security personnel will be unable to enter the embassy. To avoid delaying your entry and that of those in line behind you, please bring only what is required for your interview.

## **Accompanying persons**

The following persons may accompany a visa applicant to their interview:

- Interpreter: Applicants may bring ONE interpreter if they do not speak English, French, Somali or Arabic well enough to participate in an interview.
- Special Needs Visitors: Applicants may bring ONE person to help if they are elderly, disabled, or a minor child.

Attorneys are **not** permitted to accompany clients into the waiting room or to their interview.

#### **Immigrant visa fees**

If you have not paid all required fees to the National Visa Center, please be prepared to pay these fees on the day of your interview. All fees may be paid in U.S. dollars or the Djiboutian franc equivalent. We accept cash and credit cards only. *Please note that if you are found ineligible to receive a visa, the application fee cannot be refunded*. A complete list of fees can be found here.

### Do not make travel plans outside of Djibouti

If your visa is approved, we will keep your passport at the embassy while we prepare your immigration packet and print a visa for your passport. The consular officer will tell you when to return to the embassy to pick-up your passport and documents. Please check the status of your case online at <a href="mailto:ceac.state.gov/iv/">ceac.state.gov/iv/</a> before returning to the embassy. If you need photo identification while your case is pending, please make sure you have a valid picture ID or copy of your passport.

# **After Your Visa Interview**



A consular officer can make a decision on a visa application only after reviewing the formal application and interviewing the applicant. *There is no guarantee that you will receive a visa*. Do not sell your house, car or property, resign from your job or make non-refundable flight or other travel arrangements until you have received your immigrant visa.

## If more information is needed

Sometimes a consular officer is unable to make a decision on a visa application because he/she needs to review additional documents or the case requires further administrative processing. When additional documents are requested, the consular officer will give you a refusal letter that asks you to submit additional documents. The letter will include instructions on how to send those documents to the embassy. Administrative processing takes additional time after the interview. Most administrative processing is resolved within 90 days. However, the timing varies based on the circumstances of each case. Before inquiring about the status of administrative processing, please wait at least 90 days after your interview.

## What happens after visa approval

Passport, Visa, and Sealed Immigrant Packet – We will place your immigrant visa on a page in your passport. Please review your visa to make sure there are no spelling errors. We will also give you a sealed envelope containing documents that you must give to U.S. immigration authorities when you arrive in the United States for the first time. Do not open this envelope. You must carry it with you; do not put it in your checked luggage. If you receive X-rays during your medical examination, carry those with you and give them to the U.S. immigration authorities.

**USCIS Immigrant Fee** – All individuals who are issued immigrant visas overseas must **pay an <u>Immigrant Fee</u>** to U.S. Citizenship and Immigration Services (USCIS) *prior to traveling* to the United States. This fee is for processing your residency status and printing your Permanent Resident Card. The only people exempt from paying this fee are: children entering the United States under the Hague Process, returning residents, and people traveling on a K visa.

When You Should Travel – You must enter the United States *before* the expiration date on your visa, which is usually six months from the date of printing. Your visa cannot be extended and all fees are nonrefundable. The principal applicant must enter **before or at the same time** as other family members with visas. Unless they are eligible for benefits under the Child Status Protection Act, children who are issued a visa before turning 21 years of age must enter the United States *before* their 21<sup>st</sup> birthday to avoid losing their immigrant status.

**Getting a Green Card** – Your Form I-551 Permanent Resident Card, also known as a green card, will be automatically mailed to the address in the United States that you write in your visa application form. This is a very important document that proves you have permission to reside in the United States. *If you plan to travel outside the United States* **before** your green card arrives: Please consult <u>USCIS's</u> and <u>CBP's</u> websites for rules about what documents you need to reenter the country. We also recommend you check with the airline to ensure you are in compliance with their rules. *Once* your card is issued, you should not stay outside of the United States for more than one year or you could lose your status as a Lawful Permanent Resident.

Children's Issues – Children are required to have certain vaccinations before they can enroll in school in the United States. Therefore, we recommend that you bring your child's complete vaccination records with you to the United States. Additionally, if your child is adopted, you have full custody as a result of a divorce, or you share custody with the child's other parent, we recommend that you bring a copy of all applicable adoption or custody papers from the authoritative court in your home country. You will likely need these papers (translated into English) in the United States for issues such as school enrollment, medical care, and eventual citizenship.

**Information for New Immigrants** – Please visit the USCIS web page for helpful information on moving to the United States. You can read their publication "<u>Welcome to the United States</u>: A <u>Guide for New Immigrants</u>" online.

# Return to top

# **Diversity Visa Applicants – Additional Information**



If you are interviewing for a Diversity Visa (DV), all of the above instructions apply to you. Please schedule and attend a medical examination prior to your visa interview, and gather the required documents.

Below are additional instructions that apply **only** to DV applicants.

Bring	to	vour	inte	rview

	n to the documents listed on the <u>Pre-Interview Checklist</u> in this package, DV applicants should also bring the items to your visa interview:
Д Ар	opointment information printed from the "Entrant Status Check" on the E-DV website.
ex	ocuments showing that you have either a qualifying high school education <b>OR</b> two (2) years of qualifying work sperience in the five (5) years immediately prior to application (for the principal applicant only; more formation is available online).
☐ Pa	nyment in cash of the \$330 Diversity Visa Application Fee for <u>each</u> visa applicant.

## **Review your DV Lottery entry**

Prior to your visa interview, we recommend that you review the data on your initial E-DV entry. On your initial E-DV application, you must have correctly entered your marital status. If you are legally married you must have listed your spouse, even if you are currently separated from him/her (unless your spouse is a U.S. citizen or Lawful Permanent Resident).

Additionally, you must have listed ALL of your living children who are unmarried and under 21 years old. This includes your natural children, your spouse's children, or children you have formally adopted in accordance with the laws of your country.

Failure to have listed an existing spouse or children at the time of your entry in the Diversity Visa lottery will result in the denial of your visa and visas for your family. Any fees paid to the U.S. government in support of your visa application(s) are nonrefundable. If you failed to include a child who had already been born, or a spouse to whom you were married when you entered the lottery, you should not proceed with the visa application. You can review the eligibility requirements online.



# سفارة الولايات المتحدة الآمريكية جمهورية جيبوتي

يرجى اتباع الخطوات التالية <mark>قيل</mark> اجراء مقابلة تاشيرة الهجرة في سفارة الولايات المتحدة في جيبوتي، جمهورية جيبوتي.

# خطوة أولى: القيام بتحديد موعد للفحص الطبي بجيبوتي

فور تلقي تاريخ المقابلة، الرجاء تحديد موعد للفحص الطبي في جيبوتي. كل المعلومات متوفرة على "تعليمات تخص الفحص الطبي" مع لائحة الأطباء المخصصين للفحص في جيبوتي. الرجاء تحديد موعد مع احد الآطباء قبل موعد المقابلة

سوف تقوم السفارة بالغاء موعد المقابلة اذا لم يتم استلام نتائج فحوصاتك الطبية قبل موعد المقابلة

تعليمات خاصة بالفحص الطبي

# خطوة ثانية: اكمال لائحة ما قبل موعد المقابلة

من الظروري احضار جميع الوثائق الآصلية المطلوبة يوم موعد المقابلة. هناك لائحة خاصة بكل ما يجب القيام به. يرجى طباعة هده الآئحة وارفاقها بجميع الوثائق المطلوبة وجلبها يوم المقابلة.

لائحة ما قبل المقابلة

# خطوة ثالثة: الاطلاع على لائحة التعليمات

يرجى مراجعة تعليمات المقابلة لمعرفة المزيد من المعلومات واتخاد كل الاجراءات الازمة قبل موعد المقابلة.

تعليمات عن المقابلة

#### **Contact information**

U.S. Embassy Lot 350-B Haramouss B.P. 185 Djibouti

Phone:

Tel: (253) 21-45-30-00 From U.S.: (301) 985-8645

**≢** Email:

ConsularDjibouti@state.gov

Website: dj.usembassy.gov

□ Reschedule: 
 □ ConsularDjibouti@state.gov

Map:



#### Other links

- Diversity visa instructions
- After your interview
- Frequently asked questions
- Where to get civil documents

# Social media







#### Interview Preparation Video



Updated 11 October, 2017

# تعليمات تخص الفحص الطبي



على جميع المتقدمين لطلب تاشيرة الهجرة مهما تراوحت اعمارهم القيام بالفحص الطبي قبل اصدار التاشيرة الخاصة بهم. يجب مراجعة لائحة الآطباء المرخصين من قبل السفارة الآمريكية للقيام بالفحص الطبي. على كل متقدم القيام بالفحص الطبي طبقا للائحة الآطباء المرخصين المرفة قبل موعد المقابلة في السفارة الآمريكية. ولن تقبل اي فحوصات من اطباء اخرین .

سوف تقوم السفارة بالغاء موعد المقابلة اذا لم يتم استلام نتائج فحوصاتك الطبية قبل موعد المقابلة

# الأطباء المرخصو

# الدكتور/ شاشي كومار

العنوان الدائم: ساحة الثعبان، المحطة - مدينة جبوتي. تتواجد العيادة بعمارة بيج تتكون من طابقين بجانب السفارة الفرنسية مقابل عمارة بيضاء سبع طوابق وتسمى سابا بنك. الموقع الأكتروني: www.sovereigndms.com البريد الأكتروني: <u>appointment@soverigndms.com</u>

71 31 16 77(253+) / 85 25 35 21 (253+)

# الدكتور/ نيكولاس جرجيلاس

العنوان الدائم: عمارة بديمو ساحة لجارد مدينة جيبوتي

العنوان البريدي: صندوق البريد 1188 جيبوتي. جمهورية جيبوتي

> تليفون : 93 38 35 21 (+254) فاكس : 14 25 35 21 (+253)

# الرجاء جلب الآوراق التالية يوم الفحص الطبي

الرجاء جلب الآوراق التالية يوم الفحص الطبي

- خطاب التأشيرة الخاص بك مقابلة التعيين أو صفحة تأكيد المطبوعة من نموذج دس-260 طلب تأشيرة الهجرة عبر الإنترنت (المطبوعة من ceac.state.gov.
  - جواز السفر.
    - صورتين.
  - صورة من سجل التطعيم.

كما يجب دفع رسوم الفحوصات مباشرة للطبيب بما في دلك رسوم الآشعة السينية وفحص الدم.

الفحص الطبي: 55000 فرنك جيبوتي للبالغين (ما يقارب 310 دولار امريكي) و 20000 فرنك للآطفال (ما يقارب 112دولار امریکی)

الفحص الوراثي: اول شخص 15000 فرنك (ما يقارب 84 دولار امريكي) للشخص و 15000 فرنك (ما يقارب 84 دولار امريكي) و 10000 فرنك (ما يقارب 56 دولار امريكي) لكل شخص اظافي.

# خلال الفحص الطبي

يشمل الفحص الطبي تشخيص شامل للحالة الطبية لمقدم التأشيرة، فحص بدني، أشعة سينية، فحص السيلان، وفحوصات دم لك لكل من اعمارهم 15 سنة وما فوق. كما يجب اجراء فحص السيلان لكل الكبار والمسنين. وعلى كل مقدم لطلب التأشيرة أن يكون على استعداد لمناقشة حالته الصحية ونوع الآدوية التي يتناولها وادا ما تم هناك علاج يتبعه، وللمزيد من المعلومات حول جميع المتطلبات الطبية للمهاجرين الى الولايات المتحدة الآمريكية زيارة <u>الموقع</u>.

على كل المتقدمين لتأشيرة الهجرة إلى أمريكا اجراء بعض التطعيمات قبل إصدار التأشيرة الخاصة بهم. لائحة التطعيمات متوفرة <u>هنا</u>. يمكنك أيضا قراءة بعض الآسئلة والآجوبة حول متطلبات الفحص الطبي على <u>شبكة الإنترنت</u>.

# تعليمات تخص الفحص الطبي



بعد الفحص الطبي

عند اكتمال اجراء الفحوصات سيتم ارسال النتائج مباشرة الى السفارة

عند اكمال الفحص الخاص بك، سيقوم الطبيب باعطائك نتائج الفحص في ظرف مختوم ومغلق، لا تفتح هدا الظرف ويجب اعطاؤه يوم اجراء المقابلة في السفارة.

سَيتم إعطاءًك نَتائج الْآشعة السينيّة التي اتخذت لك يوم الفحص، لا يجب اخدها معك يوم المقابلة الا ادا كنت تعاني من مشاكل السل. ومع ذلك، يجب اخد الآشعة السينية معك عند السفر إلى الولايات المتحدة للمرة الأولى. يجب أن تكون صلاحية التقرير الطبي أقل من ستة أشهر عند دخولك الولايات المتحدة كمهاجر.

# لائحة المراجعة قبل موعد المقابلة

یرجی ا	اكد من لائحة المراجعة ادناه بما يخص الاوراق التي يجب تقديمها يوم الموعد:
	رسالة تاكيد موعد المقابلة من المركز الوطني للهجرة، لا تخص المتقدمين لفئة تاشيرة التعددية، الكفالة، او اللجوء.
	جواز سفر صالح لمدة 6 اشـهر من الدخول للولايات المتحدة الآمريكية وصورة لآول صفحة من الجواز حيث يظهر الآسـم العائلي والصورة الشـخصية.
	صورتين شخصيتين لكل شخص 5/5 سنتمتر. الرجاء مراجعة <u>online photo requirements</u> .
	صفحة التاكيد  DS-260 لتاشيرة الهجرة التي قمت باصدارها عبر <u>ceac.state.gov/iv</u> .
	اصل شـهادة الميلاد مترجمة الى اللغة الآنجيلزية مع صورة.
	تائج الفحص الطبي في ظرف مختوم ادا تم الحصول عليها من طرف الطبيب.
	شـهادة الميلاد الاصلية او نسـخة معمدة لكل طفل من أطفال صاحب المعاملة الرئيسـي (حتى لو لم يرافق).
على ال	تقدمين الدين يقعون تحت الفئة الموضحة ادناه جلب اوراق اظافية:
لفئة طل	ات جمع الشمل
	طلب <u>Form I-864 Affidavit of Support</u> لكل ضامن مع نسخة من الضرائب الخاصة به او اخر <u>الضرائب او ما يشايه W-2s</u> .
	اثبات بان الضامن امريكي الجنسية واثبا مقر سكنه بامريكا (صورة من جواز سفر امريكي، شـهادة الجنسية او بطاقة الآقامة الدائمة).
	🔲 اثبات العلاقة بين الكفيل ومقدم الطلب (صور، رسائل بريدية والكترونية تتبت ان العلاقة قائمة).
	ادا كنت متزوجا: عقد الزواج الآصلي مترجم مع صورة منه.
	ادا كنت متزوجا: عقد الزواج الآصلي مترجم مع صورة منه. ادا سبق لك الزواج: نسخة من شـهادة الطلاق او شـهادة وفات الزوج مترجمة باللغة الانجليزية مع صورة.
	ادا سبق لك الزواج: نسخة من شـهادة الطلاق او شـهادة وفات الزوج مترجمة باللغة الانجليزية مع صورة. لمن اعمارهم اكثر من 16 سـنة: شـهادة من بلد الاصل و أي بلد اخر تمت الاقامة فيه. ادا انطبقت عليك هده

• لا تزال تقيم في نفس البلد الدي اصدرت منه شهادة الشرطة.

# لائحة المراجعة قبل موعد المقابلة

لطلبات العمل: رسالة من المستخدم صالحة.
ادا كان لديك اي ملف بالشرطة، الرجاء الحصول على نسخة من السجل العدلي مترجمة مع صورة.
ادا سبق لك المشاركة في الخدمة العسكرية: صورة من السجل العسكري مترجمة مع صورة.
ادا كنت متبنى: اوراق الاعتماد والتبني مترجمة مع صورة.
ادا كنت ابن الزوج او الزوجة: وثيقة الزواج الآصلية للكفيل والآم او الآب البيولوجي مترجمة مع صورة لعقد الطلاق لآي زواج سابق لآحد الوالدين البيولوجيين.



# ارسال الوثائق الى سفارة الولايات المتحدة بجيبوتي

الى ارسالها طريقة دليل تزويدك يتم سوف اضافية وثائق القنصلية قسم منك طلب ما ادا ةالسيفار

# اعادة جدولة اوالغاء موعد للمقابلة

ادا تعدر عليك الحضور للموعد الخاص بك لآجراء المقابلة، يرجى اخبارنا عن طريق رسالة الكترونية الى العنوان التالي: <u>ConsularDjibouti@state.gov</u> .

قد يتعدر عليك الحصول على موعد تاني لوجود لائحة انتظار طويلة لدلك ننصحك الحضور يوم الموعد المخصص لك لآجراء المقابلة. وللعلم، فأن تاشيرة التنوع او التعددية تكون تسلسلية ويجب اصدارها بتاريخ 30 سبتمبر من نفس السنة من برنامج تأشيرة التنوع. وليس هناك ما يضمن ان تأشيرة التنوع ما تزال قائمة بعد تأجيلك لموعدك المخصص لك للمقابلة. وقبل تغييرك لموعد المقابلة الرجاء زيارة <u>لائحة التأشيرة</u>.

# اجراءات الفحص الآمني

على جميع طالبي تاشيرات دخول الولايات المتحدة الآمريكية اتباع بعض الاجراءات الآمنية. ادا لم تكن ترغب بالتفتيش من قبل موظفي الآمن بسفارة الولايات الآمريكية بجبوتي فهدا لا يسمح لك بدخول مبنى السفارة. ولأسباب أمنية ولتقليل مدة الأنتظار، ينبعي جلب الوثائق الظرورية واللازمة فقط للمقابلة.

# المرافقون

يكمن مرافقة الآفراد التالية يوم الموعد:

- مترجم: للمتقدم للمقابلة الحق بمترجم ادا لم يكن يتكلم اللغة الانجليزية، الفرنسية، الصومالية او العربية.
  - دوي الآحتياجات الخاصة: للمتقدم الحق بمساعد ادا كان مسنا، مقعد او قاصر.

لا يسمح بدخول المحامين قاعة الانتضار او غرفة المقابلة.

# رسوم التأشيرة

إذا لم يتم دفع كل الرسوم المستحقة إلى المركز الوطني للتأشيرات، يمكنك القيام بدلك يوم المقابلة. تدفع كل الرسوم بالدولار الآمريكي كما اننا نقبل نقدا او بالفيزا. و ادا تبين بعد المقابلة انك غير مؤهل للحصول على تأشيرة الهجرة فلن تتمكن من استرجاع رسوم الطلب الي قمت بدفها يوم المقابلة. الرجاء الرجوع الى قائمة الرسوم هنا <u>here</u> .

# عدم السفر خارج جيبوتي

ادا تمت الموافقة على تاشيرة الهجرة، سنقوم بالاحتافظ بجواز السفر الخاص بك. و تجهيز ظرف الهجرة وطباعة التأشيرة. سنقوم بارجاع الآوراق لك يوم استلام التاشيرة بالسفارة. الرجاء التاكد من حالة ملفك على <u>ceac.state.gov/iv/</u> قبل الرجوع للسفارة. في حالة ادا كان ملفك قيد الاجراءات الادارية يرجى التاكد من حصولك على نسخة من الهوية او جواز السفر الخاص بك.

.

يقوم الموظف القنصلي باتخاد القرار بشان التاشيرة بعد مراجعة الملف واجراء المقابلة مع مقدم الطلب. **ليس هناك ما** يضمن حصولك على تأشيرة الدخول. لدا الرجاء عدم القيام ببيع منزلك، السيارة، استقالتك من الوظيفة او حجز تدكرة السفر الا بعد حصولك على تاشيرة الدخول الخاصة بك.

# في حالة وجود نواقص في الطلب

احيانا يكون الموظف القنصلي غير قادر على اتخاذ قرار بشأن طلب التأشيرة ودلك في حالة نقصان وثائق أخرى أو ادا تطلب الملف اجراءات إدارية اظافية. عندما يتطلب الملف وثائق إضافية، يقوم الموظف القنصلي باعطائك ورقة الرفض وعليها الوثائق المطلوبة وتتضمن هده الورقة تعليمات تخص

كيفية ارسال تلك الوثائق للسفارة.

تستغرق الاجراءات الادارية وقتا إضافيا بعد المقابلة. يتم حل معظم الإجراءات الإدارية في غضون 90 يوما. و تختلف الاجراءات الادارية من ملف لآخر بحسب اختلاف الظروف لكل حالة. يرجى الانتظار ب على الأقل 90 يوما من يوم المقابلة قبل للاستفسار عن حالة الإجراءات الإدارية الخاصة بطلبك.

# مادا بعد الموافقة على التاشيرة

جواز سفر، التاشيرة وملف الهجرة المختوم. سوف نقوم بطبع تاشيرة الهجرة الخاصة بك على صفحة جواز سفرك. الرجاء التاكد من عدم وجود اخطاء املائية. كما سنقوم باعطائك ظرف مختوم يحتوي على كل الآوراق التي يجب اعطائها للسلطات الآمريكية عند دخولك لآول مرة الولايات الآمريكية المتحدة. لا تقم بفتح هدا الظرف كما يجب حمله معك الى الطائرة وعدم وضعه مع الآمتعة. ادا قمت بفحوصات الآشعة السينية فيجب حملها معك ومنحها لسلطات الهجرة الآمريكية عند وصولك.

رسوم خدمات الجنسية و الهجرة – على جميع الآشخاص الدين تمت اصدار تاشيرات الهجرة لهم دفع رسوم الهجرة لمصلحة الجنسية والهجرة (USCIS) قبل سفرهم الى الولايات المتحدة الآمريكية. و تعتبر هده الرسوم لآتمام اجراءات الآقامة وطباعة بطاقة الآقامة الدائمة الخاصة بك. وهناك فئات لا تندرج تحت هدا البند وهي: الآطفال الدين يدخلون الولايات المتحدة الآمريكية في اطار عملية لاهاي، المقيمون العائدون ومن لديهم تاشيرات الخطوبة K.

متى يمكنك السفر – يجب عليك الدخول الى الولايات المتحدة قبل تاريخ انتهاء صلاحية التاشيرة، التي عادة ما تكون صلاحيتها ستة أشهر من تاريخ طباعتها. وتكون غير صالحة للتمديد ولا ترد لك الرسوم المدفوعة. يجب على مقدم الطلب الرئيسي السفر مسبقا او مع افراد اسرته الدين حصلوا على تاشيرات الهجرة. وعلى الآطفال الدين وصل سنهم 21 سنة بعد حصولهم على تاشيرة الهجرة الدخول الى الولايات المتحدة باسرع وقت ممكن قبل ان يستوفي سنهم 21 سنة، والا فانها ستكون لاغية ويفقدون بعدها وضعهم كمهاجرين.

الحصول على البطاقة الخضراء - سنقوم بارسال نموذج I-551 بطاقة الإقامة الدائمة الخاصة بك والمعروفة أيضا باسم البطاقة الخضراء إلى العنوان الدي قمت بتسجيله في استمارة طلب التاشيرة في الولايات المتحدة. وتعتبر هاته الوثيقة مهمة جدا، بحيث تثبت انه لديك ادن بالاقامة في الولايات المتحدة الآمريكية. لا تقم باي سفر خارج الولايات المتحدة الا بعد حصولك على بطاقة الآقامة لا يجب السفر والآقامة خارج البلد اكثر من سنة، وادا قمت بدلك فانك تفقد وضعك كمقيم دائم.



**قضايا الأطفال** - على الاطفال الراغبين في الالتحاق بالمدراس بالولايات المتحدة الآمريكية تلقي بعض التطعيمات الظرورية ولدلك ننصحك بالاحتفاظ بسجل التطعيم الخاص بطفلك واخده معك الى الولايات المتحدة الآمريكية. وفي حالة تبني طفل او لديك الحضانة المطلقة بعد الطلاق او حضانة مشتركة مع والد الطفل، فانه من الظروري احضار كل اوراق الآعتماد الخاصة بالحضانة من سلطات المحكمة ببلدك. كما يجب ترجمة هده الآوراق للغة الآنجيزية لتقديمها لآدارة المدارس، الرعاية الطبية

معلومات خاصة بالمهاجرين الجدد - الرجاء زيارة الموقع الالكتروني الخاص بخدمات الجنسية والهجرة بالولايات المتحدة الآمريكية للحصول على معلومات تهم الانتقال الى الولايات المتحدة الآمريكية. كما يمكنك قراءة ما نشر على "مرحبا بكم في الولايات المتحدة الآمريكية: دليل للمهاجرين الجدد". <u>"Welcome to the United States: A Guide for New Immigrants"</u>



# المتقدمين لتاشيرة التنوع – معلومات اظافية

تنطبق المعلومات المدكورة اعلاه على كل متقدم لتاشيرة التنوع. يرجى تحديد موعد للفحص الطبي قبل موعد المقابلة، التسجيل في خدمة البريد وجمع جميع الوثائق المطلوبة.

فيما يلي ارشادات تنطبق فقط على المتقدمين لتاشيرة التنوع DV.

äl	١	لہۃا	П	001	a.	<b> </b> ~	ىحب	۱۵

ها يجب جنبه يوم المقابلة
خافة الى ما تم دكره في لائحة ما قبل المقابلة، على المتقدمين لتاشيرة التنوع جلب ما يلي:
☐ صفحة تاكيد الموعد الخاص بك "حالة الوافد" على موقع " <u>E-DV website</u> " وثائق تثبت ان لديك شـهادة التعليم الثانوية التي تأهلك لتاشـيرة التنوع أو لديك سـنتان من الخبرة في وظيفة في السـنوات الخمس قبل تقديمك على برنامج هجرة التنوع (يخص مقدم الطلب الآسـاسـي فقط، وهناك معلومات اخرى على موقع <u>online.</u> )
🗌 دفع 330 دولار امريكي نقدا لتأشيرة التنوع لكل معامل فيزا. دفع

قيل موعد مقابلة التأثيبية ال

مراجعة تاشيرة التنوع

قبل موعد مقابلة التأشيرة الخاصة بك، فاننا ننصحك بمراجعة البيانات الخاصة بك على E-DV. **يجب ادخال الحالة الاجتماعية بشكل صحيح على الاستمارة الخاصة بك على E-DV. ادا كنت متزوجا قانونيا فيجب دكر الزوجة (او الزوج<u>)</u> <b>التي تعيش معك وكدلك المطلقات منهن** (ما لم تكن الزوجة مواطنة أمريكية او مقيمة دائمة).

بالآظافة الى دلك، يجب سرد كل الآطفال الغير متزوجين تحت سن 21 ، وهدا يشمل اطفالك البيولوجيين و اطفال زوجتك من زواج سابق أو اطفال الكفالة وفقا للقانون الجاري ببلدك.

سيتم حرمانك وحرمان كل العائلة من التأشيرات ادا لم يتم سردالزوج والآطفال خلال دخولك يناصيب تاشيرة التنوع. و لا ترد لك الرسوم الخاصة بطلب التاشيرات والمدفوعة للحكومة الآمريكية.

وننصحك بعدم اتمام استمارة تأشيرة التنوع ادا لم تقم بسرد طفل او زوجة كنت متزوجا بها عندما دخلت برنامج تاشيرة التنوع. ويمكنك مراجعة شروط الآهلية على <u>الموقع</u>.